



LANDSCOURANT

VAN ARUBA

JAARGANG: 2011

26 APRIL 2011

EDITIE NO. 9

INHOUD	PAGINA
ECHTSCHIEDINGEN	1-2
ONDERCURATELESTELLINGEN	2
LIQUIDATIES	2-3
AANKONDIGINGEN DEURWAARDERS	3-4
UITGIFTE AFKONDIGINGSBLAD	4
VERKORTE BALANS CBA	5
WIJZIGING PRIJSREGELING AARDOLIEPRODUKTEN	6
WIJZIGINGEN PRIJSREGELING EERSTE LEVENSBEBODEN	7-11

Abonnementsprijs ingaande 3 juni
2004, inclusief portokosten, per jaar
bij vooruitbetaling Afls. 85,.

Losse nummers Afls. 6,.

Uitgever: Directie Wetgeving en Juridische Zaken,
Ministerie van Justitie en Onderwijs

ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 17 januari 2011 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

TOMMY ANTHONY HEYLIGER en
DIANNA MARCELA CORTES GOMEZ,
beiden wonende in Aruba.

De deurwaarder,
B.R. Roos

ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 7 februari 2011 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

ANDRÉY NEMENCIO WERLEMAN en
JAISKYBELLE NAIBIS SUE-ANN KOCK,
beiden wonende in Aruba.

De advocaat,
mr L.N. Buckley

ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 27 januari 2011 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

JUDITH POLANCO VENTURA en
JORGE LUIS LUENGAS DIAZ, beiden wonende in Aruba.

De deurwaarder,
B.R. Roos

ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 21 februari 2011 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

WILSON ANTONIO GONZALEZ en
TATIANA DEL CARMEN CORREA
BACA, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,
mr D.G. Kock

ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 7 februari 2011 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

DEBBIE NORBERTA MAURICIO en
DIEGO AUGUSTIN HERNANDEZ
RODRIGUEZ, beiden wonende in Aruba.

De deurwaarder,
B.R. Roos

ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 28 februari 2011 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

MARIELLA CRISTINA CROES en
PEDRO DE LA MERCEDES PAULA, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,
mr M.H.J. Kock

ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 4 april 2011 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

RITA GLADYS TEJADA BENITES en
HAIME DABIAN JUNIOR JANSEN, beiden
wonende in Aruba.

De advocaat,
mr M.M. Malmberg

ONDERCURATELESTELLING

Bij beschikking van 25 maart 2011, behorend bij E.J. no. 3363 van 2010 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, is Brunhilde Marcelle Eva Halley, wonende in Aruba, onder curatele gesteld en als curatoren aangewezen haar broer Germain Charles Emmanuel Halley en haar schoonzus Rufina Halley-Boekhoudt.

De advocaat,
mr M.M. Malmberg

ONDERCURATELESTELLING

Bij beschikking van 11 april 2011, behorend bij E.J. no. 237 van 2011 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, is Maria Pharailda de Kort, wonende in Aruba, onder curatele gesteld en als curator aangewezen Rudi Ramiro de Kort.

De curator,
mr R.R. de Kort

LIQUIDATIE

CUMANA HOLDING N.V.
(in liquidatie)

In een op 15 april 2011 gehouden buitengewone vergadering van aandeelhouders is besloten tot ontbinding van bovengenoemde vennootschap, handelsregisternummer 26594, per dezelfde datum.

De rekening en verantwoording is gedeponeerd bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba.

De vereffenaar,
S.I. de Lange namens Rails N.V.
Kamerlingh Onnesstraat 54-b
Oranjestad, Aruba

LIQUIDATIE

CALISA A.V.V.
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording is ter kennisgeving aan een ieder neergelegd zowel ten kantore van het handelsregister bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba als ten kantore van de vereffenaar.

De vereffenaar,
ATS Management N.V.
p/a L.G. Smith Boulevard 62
Oranjestad, Aruba

LIQUIDATIE

OPTIMA INTEX A.V.V.
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording is ter kennisgeving aan een ieder neergelegd zowel ten kantore van het handelsregister bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba als ten kantore van de vereffenaar.

De vereffenaar,
ATS Management N.V.
p/a L.G. Smith Boulevard 62
Oranjestad, Aruba

LIQUIDATIE

TRANSLOG INVEST A.V.V.
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording is ter kennisgeving aan een ieder neergelegd zowel ten kantore van het handelsregister bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba als ten kantore van de vereffenaar.

De vereffenaar,
ATS Management N.V.
p/a L.G. Smith Boulevard 62
Oranjestad, Aruba

LIQUIDATIE
NECTAR CORP. A.V.V.
(in liquidatie)

Hierbij wordt bekendgemaakt dat deponering van de rekening en verantwoording van bovengenoemde vennootschap heeft plaatsgevonden bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba.

De vereffenaar,
ANT Management (Aruba) N.V.
Victor Hugostraat 10

AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WETBOEK VAN BURGERLIJKE RECHTSVORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)

Bij exploit van 12 april 2011 van de deurwaarder Bernard R. Roos, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is aan: GRUBEL RAFAEL ROJAS, wonende in Aruba, zonder bekende woon- of verblijfplaats;

BETEKEND:

een grosse van de beschikking van 10 januari 2011, ten verzoeken: van ELAINE BLOSSON THOMAS, wonende in Aruba, waarbij de echtscheiding is uitgesproken tussen partijen, op 14 oktober 1992 in Venezuela met elkan- der gehuwd.

De deurwaarder,
B.R. Roos

AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WETBOEK VAN BURGERLIJKE RECHTSVORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)

Bij exploit van 14 april 2011 van de deurwaarder Marlène C. Kock, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoeken van DE NAAMLOZE VENNOOTSCHAP VARADERO CARIBE N.V., gevestigd en kantoorhoudende in Aruba,

OPGEROEPEN:

DE EIGENAAR/EIGENAREN VAN HET VAARTUIG SERIOUS FUN, zonder bekende woon- of verblijfplaats in Aruba, om op dinsdag 31 mei 2011 des namiddags om 14:00 uur, ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten Raadhuize te Wayaca no. 33-E te verschijnen, teneinde op de door requirante tegen haar ingestelde vordering te antwoorden.

De deurwaarder,
M.C. Kock

AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WETBOEK VAN BURGERLIJKE RECHTSVORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)

Bij exploit van 18 april 2011 van de deurwaarder Marlène C. Kock, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoeken van GLENN ELIOT BAPTISTE, wonende in Aruba,

OPGEROEPEN:

MIGUELINA LANFRANCO-OTANER, zonder bekende woon- of verblijfplaats in Aruba, om op maandag 15 augustus 2011 des voormiddags om 8:30 uur, ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten Raadhuize te Wayaca no. 33-E te verschijnen, teneinde op de door requirante tegen haar ingestelde vordering te antwoorden.

De deurwaarder,
M.C. Kock

AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WETBOEK VAN BURGERLIJKE RECHTSVORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)

Bij exploit van 18 april 2011 van de deurwaarder Marlène C. Kock, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoeken van FERNANDO METZ, wonende in Aruba,

OPGEROEPEN:

LOURDES DEL VALLE MEDINA MANUARE, zonder bekende woon- of ver-

blijfplaats in Aruba, om op maandag 15 augustus 2011 des voormiddags om 8:30 uur, ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten Raadhuize te Wayaca no. 33-E te verschijnen, teneinde op de door requirante tegen haar ingestelde vordering te antwoorden.

De deurwaarder,
M.C. Kock

AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7^o) VAN HET WETBOEK VAN BURGERLIJKE RECHTSVORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)

Bij exploit van 11 april 2011 van de deurwaarder Marlène C. Kock, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is aan EDITH JOURDAIN, laatst bekend adres Koningstraat no. 32 in Aruba, thans zonder bekende woon- of verblijfplaats in Aruba;

BETEKEND:

een grosse van de beschikking van 10 januari 2011, waarbij ten verzoeken van MILAINE ARISTOME, wonende in Aruba, de echtscheiding is uitgesproken tussen partijen, op 19 december 2002 in Aruba in algehele gemeenschap van goederen met elkander gehuwd.

De deurwaarder,
M.C. Kock

AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7^o) VAN HET WETBOEK VAN BURGERLIJKE RECHTSVORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)

Bij exploit van 18 april 2011 van de deurwaarder L.R. Morales-Wix, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is JOHNNY MICHEL KWIDAMA, zonder bekende woon- of verblijfplaats in Aruba, OPGEROEPEN om op woensdag 17 augustus 2011 des voormiddags om 08:30 uur, ter terechtzitting van het Ge-

recht in Eerste Aanleg van Aruba, gevestigd te Wayaca no. 33-E in Aruba, te verschijnen, teneinde op het door ANA ANTONIA MORA ingediend verzoek te worden gehoord.

De deurwaarder,
L.R. Morales-Wix

UITGEGEVEN NUMMERS VAN HET AFKONDIGINGSBLAD VAN ARUBA

Door de minister van Justitie en Onderwijs is in de jaargang 2010 het volgende nummer van het Afkondigingsblad van Aruba uitgegeven:

No. 93

Ministeriële Regeling van 19 november 2010 ter uitvoering van het Landsbesluit luchtvaartterreinen (AB 2008, no. 43) en van de voorschriften, vastgelegd in de bij het Verdrag van Chicago (Stb. 1947 H 165) behorende bijlage 14, deel I en deel II, regels vast te stellen met betrekking tot het veilig gebruik en operaties van luchtvaartterreinen.

VERKORTE BALANS VAN DE CENTRALE BANK VAN ARUBA
(in duizenden Afl.)
31 DECEMBER 2010

(ARTIKEL 32 VAN DE CENTRALE BANKVERORDENING)

ACTIVA	AFL.	PASSIVA	AFL.
Goud ¹⁾	280.945	Bankbiljetten in omloop	197.797
Vorderingen in buitenlandse geldsoorten	1.015.839	Verplichtingen aan ingezetenen:	
Gebouwen en inventaris	11.849	- Overheid	76.307
Drukkosten bankbiljetten	1.010	- Banken	763.975
Diverse rekeningen	7.924	- Overige	8.994
		Verplichtingen aan niet-ingezetenen	1.185
		Gelden in consignatie	952
		Diverse rekeningen	18.043
		Herwaardering goud en deviezen	164.608
		Algemene reserve	72.884
		Kapitaal	10.000
	<u>1.317.567</u>		<u>1.317.567</u>
	=====		=====

Belengingsrente: 1%

J.R. SEMELEER
PRESIDENT
CENTRALE BANK VAN ARUBA

1) Goud wordt per kwartaal gewaardeerd tegen de geldende marktwaarde. De herwaardering vindt plaats in maart, juni, september en december van elk jaar.

**MINISTERIËLE REGELING
VAN 1 APRIL 2011**

DE MINISTER VAN ECONOMISCHE ZAKEN, SOCIALE ZAKEN EN CULTUUR,

In overweging genomen hebbende:
dat het wenselijk is de hoogst toelaatbare groothandels- en kleinhandelsprijzen voor bepaalde aardolieproducten zoals vastgelegd in de Prijsregeling aardolieproducten (AB 1990 no. 57) te wijzigen;

HEEFT BESLOTEN:

Artikel I

Artikel 2 van de Prijsregeling aardolieproducten (AB 1990 no. 57) komt voor wat betreft het gedeelte dat betrekking heeft op de verkoopprijzen van benzine, gasolie en kerosine als volgt te luiden:

Het is verboden in Aruba de navolgende aardolieproducten te verkopen tegen een hogere groothandels- of kleinhandelsprijs per liter dan hieronder aangegeven:

Groothandelsprijs:

Benzine Unleaded-premium	: 201,2 cent
Gasolie L.S.	: 184,6 cent
Kerosine	: 182,0 cent

Kleinhandelsprijs:

Benzine Unleaded-premium	: 216,7 cent
Gasolie L.S.	: 198,1 cent
Kerosine	: 193,6 cent

Artikel II

Deze ministeriële regeling treedt in werking met ingang van de dag van haar plaatsing in de Landscourant van Aruba en indien die dag na 9 maart 2011 ligt, dan werkt deze regeling terug tot en met 9 maart 2011.

M.J. Hooyboer-Winklaar

**MINISTERIËLE REGELING
VAN 10 FEBRUARI 2011**

DE MINISTER VAN ECONOMISCHE ZAKEN, SOCIALE ZAKEN EN CULTUUR,

In overweging genomen hebbende:

dat het wenselijk is de hoogst toelaatbare groothandels- en kleinhandelsprijzen voor bepaalde producten behorende tot de eerste levensbehoeften, zoals vastgesteld in de Prijsregeling eerste levensbehoeften (AB 1990 no. 86) te wijzigen;

HEEFT BESLOTEN:

Artikel I

De bijlage van de Prijsregeling eerste levensbehoeften (AB 1990 no. 86) wordt als volgt gewijzigd:

Artikel II

Deze ministeriële regeling treedt in werking met ingang van de dag van haar plaatsing in de Landscourant van Aruba en indien die dag na 22 januari 2011 ligt, dan werkt deze regeling terug tot en met 22 januari 2011.

M.J. Hooyboer-Winklaar

**MINISTERIËLE REGELING
VAN 1 APRIL 2011**

DE MINISTER VAN ECONOMISCHE ZAKEN, SOCIALE ZAKEN EN CULTUUR,

In overweging genomen hebbende:

dat het wenselijk is de hoogst toelaatbare groothandels- en kleinhandelsprijzen voor bepaalde producten behorende tot de eerste levensbehoeften, zoals vastgesteld in de Prijsregeling eerste levensbehoeften (AB 1990 no. 86) te wijzigen;

HEEFT BESLOTEN:

Artikel I

De bijlage van de Prijsregeling eerste levensbehoeften (AB 1990 no. 86) wordt als volgt gewijzigd:

Artikel II

Deze ministeriële regeling treedt in werking met ingang van de dag van haar plaatsing in de Landscourant van Aruba en indien die dag na 12 februari 2011 ligt, dan werkt deze regeling terug tot en met 12 februari 2011.

M.J. Hooyboer-Winklaar